

DL50FRANCE



50 Jahre deutsch-französischer Freundschaftsvertrag.

Der DARC Distrikt SAAR (Q) feiert im Jahr 2013 dieses Jubiläum mit einem Spezial Event Call. Aus diesem Anlass ist das Sonderrufzeichen DL50FRANCE mit dem Sonder-DOK 50FRA im ganzen Jahr in der Luft. Wer von den Saarländischen Stationen das Rufzeichen aktivieren möchte, wende sich per Mail an den DV Eugen Düpre, DK8VR. Mail: (dk8vr at darc.de)

Sonder DOK: 5ØFRA

Responsible DK8VR

Dauer der Aktivität: vom 01.01.2013 bis zum 31.12.2013

Die QSL Karten werden am Ende der Aktivität gedruckt und versendet.

Der Élysée-Vertrag

Vor 50 Jahren, am 22. Januar 1963, wurde von Bundeskanzler Konrad Adenauer und vom französischen Staatspräsidenten Charles de Gaulle im Pariser Élysée-Palast der deutsch-französische Freundschaftsvertrag unterzeichnet. Dieses Abkommen hat die beiden Nachbarn in Europa nach langer „Erbfeindschaft“ und verlustreichen Kriegen seitdem immer mehr zusammengeführt.

Um den 50. Jahrestag der Unterzeichnung des Elysée-Vertrags zu feiern, haben Frankreich und Deutschland ein Deutsch-Französisches Jahr ausgerufen.

Auf den folgenden Seiten finden sie weitere Informationen zum Jubiläum:

- [zum Wikipedia Artikel](#)
- [zur Seite Elysee50.de](#)
- [zur Seite der deutsch französischen Freundschaft](#)

le traité de l'Élysée

Il y a 50 ans, le 22 janvier 1963, a été signé le traité de l'Élysée entre le chancelier Allemand Konrad Adenauer et le président de la République française Charles de Gaulle.

Cet accord, après une longue inimitié héréditaire parsemée de guerres fratricides, a depuis cette date été le moteur de la réconciliation et de l'amitié entre les deux voisins européens.

Dans l'objectif de commémorer et de fêter la signature du cinquantenaire de ce traité, la France et l'Allemagne ont annoncé une année franco-allemande.

German-French Year: 50 Years of the Élysée Treaty

France and Germany are celebrating the 50th anniversary of the signing of the Élysée Treaty. This treaty, signed on January 22nd, 1963, by Général de Gaulle and Bundeskanzler Adenauer sealed an exceptional partnership between France and Germany—two countries who had fought each other bitterly in the course of history.